

PRVOSTOPENJSKI UNIVERZITETNI DVODISCIPLINARNI ŠTUDIJSKI PROGRAM
JUŽNOSLOVANSKI ŠTUDIJI

PREDSTAVITVENI ZBORNIK

Predstavitev študijskega programa

1. Splošni podatki o študijskem programu

Prvostopenjski univerzitetni dvodisciplinarni študijski program *Južnoslovanski študiji* traja 3 leta (6 semestrov) in obsega skupaj 90 kreditnih točk.

2. Strokovni naslov

Po uspešno opravljenih študijskih obveznostih pridobi diplomantka oziroma diplomant študijskega programa strokovni naslov diplomirana južnoslavistka in diplomirana ... (UN) oz. diplomirani južnoslavist in diplomirani ... (UN), pri čemer je polni naslov odvisen od vsakokratnega individualnega izbora druge študijske discipline.

3. Temeljni cilji programa ter splošne in predmetno-specifične kompetence

Študentje prvostopenjskega dvodisciplinarnega študijskega programa Južnoslovanski študiji pridobijo visoke jezikovne kompetence v enem od južnoslovanskih jezikov, s poudarkom na hrvaščini (ter kontrastivno v srbsščini, bosanščini, črnogorščini) in makedonščini (ter kontrastivno v bolgarščini), ter visoke literarne in kulturne kompetence s področja južnoslovanskih književnosti, družb in kultur. To pomeni, da so po končanem študiju sposobni na visoki ravni pisno in ustno komunicirati v vsaj enem od južnoslovanskih jezikov ter da dobro poznajo južnoslovanske književnosti, kulturo in družbo. Študijski program zagotavlja tudi teoretične in strokovne osnove za učinkovito in sistematično reševanje konkretnih strokovnih problemov, uvaja diplomante v osnove raziskovanja ter hkrati omogoča poglobljanje pridobljenega znanja na drugi stopnji.

Diplomirani strokovnjak južnoslovanskih študijev pridobi kompetence za neposredno zaposlitev na najširšem področju delovanja javnega sektorja ter javnih in zasebnih podjetij, pridobljena znanja in sposobnosti pa zagotavljajo uspešno in ustvarjalno delo.

Splošne kompetence:

- govorna in pisna komunikacijska spretnost;
- sposobnost in spretnost za timsko delo;
- spretnost samostojnega pridobivanja znanj in vedenj;
- sposobnost za vseživljenjsko učenje v družbi znanja;
- sposobnost analize, sinteze, predvidevanja rešitev in posledic;
- sposobnost razvijanja lastnih raziskovalnih pristopov in usmerjenosti v reševanje problemov;
- sposobnost uporabe informacijsko-komunikacijske tehnologije;
- sposobnost reagiranja v konfliktnih situacijah;
- sposobnost razvijanja kritičnega uma.

Predmetno-specifične kompetence:

- sposobnost delovanja v večjezikovnem in večkulturnem okolju;
- sposobnost ustreznega odzivanja v socialno, kulturno in etnično različnih okoljih;
- obvladovanje temeljnih analitičnih, deskriptivnih in metodoloških pojmov za opis južnoslovanskih jezikov;
- obvladovanje temeljnih analitičnih, deskriptivnih in metodoloških pojmov za opis južnoslovanskih književnosti;

- obvladovanje temeljnih analitičnih, deskriptivnih in metodoloških pojmov za opis južnoslovanskih kultur;
- prepoznavanje in analiza različnih besedilnih tipov v južnoslovanskih jezikih;
- obvladovanje komunikacije v različnih jezikovnih registrih v južnoslovanskih jezikih;
- slušno in bralno razumevanje uradne in neuradne komunikacije, umetniških besedil in medijskih prispevkov v južnoslovanskih jezikih;
- govorno sporazumevanje v vsakodnevni in uradni situacijah v južnoslovanskih jezikih;
- sposobnost zahtevnejšega govornega sporočanja v hrvaščini, srbski in makedonščini;
- obvladovanje specifik bolgarske, makedonske in srbske cirilice;
- sposobnost pisanja in tvorjenja besedil v južnoslovanskih jezikih;
- sposobnost razumevanja in analiziranja besedilnih sporazumevalnih procesov v družbi;
- sposobnost razumevanja zgodovinsko utemeljene kompleksnosti pojma kultura;
- sposobnost prepoznavanja razlik in podobnosti med tujimi in slovenskim družbenim sistemom ter tujimi in slovenskim sistemom družbenih vrednot;
- sposobnost razumevanja soodvisnosti delovanja besedil od civilizacijsko-kulturnega družbenega konteksta;
- sposobnost prenosa teoretičnih opisov jezika v praktično delo z besedili;
- sposobnost uporabe jezikovnih tehnologij.

4. Predmetnik študijskega programa

1. semester							
Zap. št.	Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		
1.	Hrvaški in srbski jezik 1	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži	15	15		30	(2)*
2.	Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 1	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			60	30	3
3.	Hrvaška in srbska književnost 1	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac	30			60	3
4.	Makedonski jezik 1	izr. prof. dr. Namita Subiotto, doc. dr. Matej Šekli	30		15	45	3
5.	Južnoslovanske družbe in kulture 1	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			60	60	4

*Oklepaji pomenijo, da je predmet dvosemestrski in je zaključen, ko študent doseže skupno število kreditov v zimskem in letnem semestru.

2. semester							
Zap. št.	Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		
6.	Hrvaški in srbski jezik 1	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži	15	15		30	(2)
7.	Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 2	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			60	30	3
8.	Hrvaška in srbska književnost 2	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac	30			60	3
9.	Makedonski jezik 2	izr. prof. dr. Namita Subiotto	30		15	45	3
10.	Južnoslovanske družbe in kulture 2	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc, izr. prof. dr. Namita Subiotto			60	60	4

3. semester							
Zap. št.	Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		
11.	Hrvaški in srbski jezik 2	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži	15	15		30	(2)
12.	Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 3	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			60	30	3
13.	Hrvaška in srbska književnost 3	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac	30	30		60	4
14.	Makedonski jezik 3	izr. prof. dr. Namita Subiotto	30		15	45	3
15.	Stara cerkvena slovanščina*	doc. dr. Vanda Babič	30			60	3

*Če je študent za svoj študij izbral povezavo s kakšnim od prvostopenjskih univerzitetnih dvodisciplinarnih študijskih programov, v katerega je prav tako vključen obvezni predmet *Stara cerkvena slovanščina*, potem opravlja ta predmet le na enem od obeh študijskih programov. V primeru, da bo študent ta predmet opravljal na drugem študijskem programu, se mu na programu *Južnoslovanski študiji* določi nadomestni obvezni predmet, in sicer *Južnoslovanske družbe in kulture 3: Bolgarija*.

4. semester							
Zap. št.	Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		
16.	Hrvaški in srbski jezik 2	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži	15	15		30	(2)
17.	Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 4	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc, tuji lektor			60	30	3
18.	Hrvaška in srbska književnost 4	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac	30	30		60	4
19.	Makedonski jezik 4	izr. prof. dr. Namita Subiotto	30		15	45	3
20.	Strokovni izbirni predmet		30			60	3

Strokovni izbirni predmeti							
Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS	
		Pred.	Sem.	Vaje			
Seminar iz stare cerkvene slovanščine	doc. dr. Vanda Babič		30		60	3	
Uvod v slovansko jezikoslovje	doc. dr. Matej Šekli	30			60	3	
Zunanji izbirni predmet*		30			60	3	

*Zunanji izbirni predmet je predviden za študente, ki vpisujejo študijski program *Južnoslovanski študiji* v kombinaciji s *Primerjalnim slovanskim jezikoslovjem* ali *Rusistiko*.

5. semester							
Zap. št.	Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		

21.	Hrvaški in srbski jezik 3	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži	15	15		30	(2)
22.	Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 5	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			30	30	(2)
23.	Hrvaška in srbska književnost 5	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac	30	30		60	4
24.	Makedonska književnost	izr. prof. dr. Namita Subiotto	30	30		60	4
25.	Bolgarski jezik, družba in kultura	izr. prof. dr. Namita Subiotto			60	30	3

6. semester							
Zap. št.	Predmet	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		
26.	Hrvaški in srbski jezik 3	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži	15	15		30	(2)
27.	Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 5	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			30	30	(2)
28.	Hrvaška in srbska književnost 6	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac	30	30		60	4
29.	Južnoslovanske družbe in kulture 3	različni			30	60	3
30.	Diplomsko delo	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži, izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac, izr. prof. dr. Namita Subiotto, doc. dr. Tatjana Balažic Bulc				120	4

Izbirni predmeti							
Zap. št.	Učna enota	Nosilec	Kontaktne ure			Sam. delo študenta	ECTS
			Pred.	Sem.	Vaje		
	Južnoslovanske družbe in kulture 3*				30		3
1.	Hrvaška	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc, tuji lektor			30	60	3
2.	Srbija	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			30	60	3
3.	Bosna in Hercegovina	doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			30	60	3
4.	Makedonija	izr. prof. dr. Namita Subiotto			30	60	3
5.	Bolgarija	izr. prof. dr. Namita Subiotto			30	60	3
	Diplomsko delo**						
1.	Hrvaški in srbski jezik	red. prof. dr. Vesna Požgaj Hadži, doc. dr. Tatjana Balažic Bulc			120	120	4
2.	Hrvaška in srbska književnost	izr. prof. dr. Đurđa Strsoglavac			120	120	4
3.	Makedonski jezik/ makedonska književnost	izr. prof. dr. Namita Subiotto			120	120	4

*Od ponujenih predmetov študent izbere enega.

** Od ponujenih sklopov študent izbere enega.

OPOMBA:

V štud. letu 2017/2018 se bosta pri JDK3 izvajala izbirna predmeta Hrvaška in Bolgarija.

Delež izbirnosti

Notranja izbirnost: V 4. semestru študenti med ponujenimi vsebinami izberejo 1 strokovni izbirni predmet v obsegu 3 ECTS, v 6. semestru pa je izbirnost pri predmetu družbe in kulture 3, in sicer študenti med ponujenimi vsebinami izberejo eno v obsegu 3 ECTS, ter pri predmetu Diplomsko delo v obsegu 4 ECTS. Delež izbirnosti v študijskem programu je 10 ECTS oziroma 11%.

Mobilnost: Študent oz. študentka lahko 15 kreditnih točk programa (semester študija, ne glede na obvezne ali izbirne enote) prenese iz kateregakoli programa s področja južne slavistike, ki se izvajajo na tujih univerzah po bolonjskih načelih.

5. Pogoji za vpis in merila za izbiro ob omejitvi vpisa

V prvostopenjski dvodisciplinarni univerzitetni študijski program Južnoslovanski študiji se lahko vpiše:

- a) kdor je uspešno opravil maturo,
- b) kdor je opravil poklicno maturo v katerem koli srednješolskem programu in izpit iz enega od maturitetnih predmetov (zgodovina, psihologija, filozofija, sociologija, ekonomija); izbrani predmet ne sme biti predmet, ki ga je kandidat že opravil pri poklicni maturi,
- c) kdor je pred 1. 6. 1995 končal kateri koli štiriletni srednješolski program.
- d) Kdor je uspešno zaključil enakovreden študij v tujini.

Če je zanimanja za vpis več, kot je razpisanih mest in bo sprejet sklep o omejitvi vpisa, bodo kandidati razporejeni po merilih, ki jih predvidevata obe stroki, v kateri se študent želi vpisati.

Kandidati za vpis na študijski program Prvostopenjski univerzitetni dvodisciplinarni študijski program Južnoslovanski študiji bodo izbrani po naslednjih merilih:

- kandidate iz točke a)
 - splošni uspeh pri maturi: 60 % točk,
 - splošni uspeh v 3. in 4. letniku: 40 % točk;
- kandidate iz točke b)
 - splošni uspeh pri poklicni maturi: 40 % točk,
 - splošni uspeh v 3. in 4. letniku: 40 % točk,
 - uspeh pri maturitetnem predmetu: 20 % točk,
- kandidate iz točke c)
 - splošni uspeh na zaključnem izpitu: 60 % točk,
 - splošni uspeh v 3. in 4. letniku: 40 % točk.
- kandidate iz točke d)

Glede na obliko srednješolskega izobraževanja bodo v primeru omejitve vpisa po opisanih kriterijih izbrani tudi kandidati, ki so zaključili enakovredno izobraževanje v tujini.

6. Merila za priznavanje znanj in spretnosti, pridobljenih pred vpisom v program

Po univerzitetnih dvodisciplinarnih študijskih programih prve stopnje se lahko kandidatom in kandidatkam priznavajo tudi znanja, usposobljenosti in zmožnosti, ki jih je kandidat/ka pridobil/a pred vpisom v različnih oblikah formalnega in neformalnega izobraževanja in ki po vsebini in zahtevnosti v

celoti ali deloma ustrezajo splošnim oziroma predmetnospecifičnim kompetencam, določenim z dvodisciplinarnim študijskim programom.

Postopek priznavanja neformalno pridobljenega znanja in spretnosti je v celoti usklajen s Pravilnikom o postopku in merilih za priznavanje neformalno pridobljenega znanja in spretnosti, sprejetem 29. maja 2007 na Senatu Univerze v Ljubljani.

Študentje oz. študentke znanja, pridobljena v različnih oblikah formalnega in neformalnega izobraževanja ter izkustvenega učenja (portfolijo, projekti, objave avtorskih del ipd.), izkažejo s spričevali in drugimi listinami, iz katerih je razvidna vsebina in obseg vloženega dela študenta.

Vloga za priznavanje neformalno pridobljenega znanja in spretnosti mora vsebovati:

- spričevala,
- druge listine (različni dokumenti, ki jih izda delodajalec in dokazujejo izkušnje, potrdila o udeležbi na seminarjih in usposabljanjih ipd.),
- portfolio, v katerem kandidat pripravi svojo biografijo s podatki o izobrazbi, o zaposlitvah ter drugih izkušnjah in znanjih, ki jih je pridobil v preteklosti,
- druga dokazila (izdelki, storitve, objave in druga avtorska dela kandidatov; projekti, izumi, patenti ipd).

Priznana znanja, usposobljenosti oz. zmožnosti se lahko upoštevajo kot opravljene študijske obveznosti znotraj vseh delov študijskega programa. Iz njih pa morata biti jasno razvidna tako vsebina kot obseg vloženega dela študenta, da se lahko znanja ovrednotijo s kreditnimi točkami. Na podlagi individualnih dokumentiranih vlog študentov oz. študentk odloča o priznavanju in vrednotenju tako pridobljenih znanj, usposobljenosti in zmožnosti Filozofska fakulteta na predlog posameznega oddelka. Ob tem upošteva Pravilnik o postopku in merilih za priznavanje neformalno pridobljenega znanja in spretnosti, sprejet 29. maja 2007 na Senatu Univerze v Ljubljani, druge določbe statuta Univerze v Ljubljani ter Pravila Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani.

7. Načini ocenjevanja

Izpitni režim je usklajen s Statutom Univerze v Ljubljani in Pravilnikom o izpitnem redu Filozofske fakultete Univerze v Ljubljani. Oblike preverjanja znanja so: pisni in ustni izpiti, testi, kolokviji, referati, eseji, proseminarske in seminarske naloge, projektne naloge, portfolijo in drugo.

Načini ocenjevanja posameznih predmetov so določeni za vsak predmet posebej v učnih načrtih. Ocenjevalna lestvica je od 6–10 (pozitivno) oz. 1–5 (negativno), pri ocenjevanju se upošteva Statut Univerze v Ljubljani in izpitni režim Filozofske fakultete v Ljubljani.

Ocenjevalna lestvica:

- | | |
|-------|---|
| 10 | - odlično: izjemni rezultati z zanemarljivimi napakami, |
| 9 | - prav dobro: nadpovprečno znanje, vendar z nekaj napakami, |
| 8 | - prav dobro: solidni rezultati, |
| 7 | - dobro: dobro znanje, vendar z večjimi napakami, |
| 6 | - zadostno: znanje ustreza minimalnim kriterijem; |
| 5 - 1 | - nezadostno: znanje ne ustreza minimalnim kriterijem. |

8. Pogoji za napredovanje po programu

Pogoji za napredovanje po programu so usklajeni s 151.-153. členom Statuta Univerze v Ljubljani:

- Za napredovanje **iz prvega v drugi letnik** dvodisciplinarnega univerzitetnega študijskega programa prve stopnje **Južnoslovanski študiji** mora študent oz. študentka opraviti študijske

obveznosti za 1. letnik v tolikšnem obsegu, da doseže 90 odstotkov KT, predpisanih s predmetnikom in posameznimi učnimi načrti za prvi letnik, v obsegu 54 od 60 KT.

- Za napredovanje **iz drugega v tretji letnik** dvodisciplinarnega univerzitetnega študijskega programa prve stopnje **Južnoslovanski študiji** mora študent oz. študentka opraviti študijske obveznosti za 2. letnik v tolikšnem obsegu, da doseže 90 odstotkov KT, predpisanih s predmetnikom in posameznimi učnimi načrti za drugi letnik, v obsegu 54 od 60 KT, kar skupaj s celotnimi obveznostmi 1. letnika (60 KT) pomeni zbranih 114 KT.

V primeru izjemnih okoliščin (določenih v Statutu UL, 153. člen) pa se lahko na podlagi rešene prošnje vpišejo v višji letnik tudi tisti študentje, ki so opravili 85 odstotkov obveznosti (torej dosegli 51 KT). O tem vpisu odloča Odbor za študentska vprašanja in usmerjanje, pri čemer lahko oddelek poda posvetovalno mnenje.

Manjkajoče obveznosti morajo biti opravljene do vpisa v naslednji, višji letnik.

V skladu s 152. členom Statuta Univerze v Ljubljani ima študent oz. študentka, ki ni opravil oz. opravila vseh študijskih obveznosti za vpis v višji letnik, določenih s študijskim programom, možnost, da v času študija enkrat ponavlja letnik, če izpolnjuje s študijskim programom določene pogoje za ponavljanje. Pogoj za ponavljanje letnika v okviru predlaganega študijskega programa so opravljene študijske obveznosti v skupnem obsegu 15 KT (25% skupnega števila KT za posamezni letnik).

Pogoji za podaljševanje statusa študenta so določeni z 238. členom Statuta Univerze v Ljubljani.

Študentom in študentkam glede usmerjanja v različne smeri študija, izbire posameznih modulov znotraj študijskih programov in drugih vprašanj, povezanih s študijem, svetujejo predstavniki študentov, tutorji, mentorji posameznih letnikov ter drugi sodelavci ustreznih oddelkov v okviru govorilnih ur.

9. Pogoji za prehajanje med študijskimi programi

Prehajanje med programi je opredeljeno v skladu s 181.-189. členom Statuta Univerze v Ljubljani in Merili za prehode med študijskimi programi.

Prehodi so možni med študijskimi programi iste stopnje, torej 1. stopnje.

Do prenehanja izvajanja študijskih programov, sprejetih pred 11. 6. 2004, so prehodi mogoči tudi iz nebolonjskih univerzitetnih študijskih programov v študijske programe 1. stopnje. Prehodi so možni med študijskimi programi:

- ki ob zaključku študija zagotavljajo pridobitev primerljivih kompetenc;
- med katerimi se lahko po kriterijih za priznavanje prizna vsaj polovica obveznosti po Evropskem prenosnem kreditnem sistemu iz prvega študijskega programa, ki se nanašajo na obvezne predmete drugega študijskega programa.

Glede na obseg priznanih obveznosti iz prvega študijskega programa se lahko študent oz. študentka vpiše v isti ali višji letnik v drugem študijskem programu. V vsakem primeru mora kandidat izpolnjevati pogoje za vpis v začetni letnik študijskega programa, v katerega prehaja.

Za prehod med programi se ne šteje vpis v začetni letnik novega študijskega programa, čeprav se študentu priznajo posamezne obveznosti, ki jih je opravil v prvem študijskem programu. V tem primeru mora kandidat izpolnjevati pogoje za vpis v začetni letnik v skladu z zakonom in študijskim programom.

Pri prehodih se lahko priznavajo:

- primerljive študijske obveznosti, ki jih je študent opravil v prvem študijskem programu;
- neformalno pridobljena primerljiva znanja.

Predhodno pridobljena znanja študent izkazuje z ustreznimi dokumenti.

Študent se lahko vključi v višji letnik drugega študijskega programa, če mu je v postopku priznavanja

zaradi prehoda priznanih vsaj toliko in tiste kreditne točke, ki so pogoj za vpis v višji letnik javnoveljavnega študijskega programa.

O vlogah študentov za prehod med študijskimi programi odloča pristojni organ fakultete na predlog oddelka po postopku, ki je določen v Statutu UL.

10. Način izvajanja študija

Program se izvaja kot redni in izredni študij.

11. Pogoji za dokončanje študija

Za dokončanje dvodisciplinarnega študija mora študent oz. študentka opraviti vse obveznosti, ki jih določajo študijski program in učni načrti posameznih predmetov, v skupnem obsegu 90 KT. Celotni študij pa se zaključi šele potem, ko je študent na obeh izbranih disciplinah opravil vse obveznosti, kot jih določata študijska programa in učni načrti posameznih predmetov, v skupnem obsegu 180 KT.

12. Razvrstitev študijskega programa glede na različne klasifikacije:

Študijsko področje po klasifikaciji KLASIUS–SRV : 16204

Študijsko področje po klasifikaciji KLASIUS–P: 222

Znanstveno-raziskovalna disciplina po klasifikaciji FRASCATI:

- 6.00.00 – Humanistične vede
- 6.05.00 - Humanistične vede / Jezikoslovje
- 6.07.00 - Humanistične vede / Literarne vede
- 6.10.00 - Humanistične vede / Filozofija
- 6.06.00 – Humanistične vede / Kulturologija

Razvrstitev v nacionalno ogrodje kvalifikacij (SOK): 7

Razvrstitev v evropsko ogrodje kvalifikacij (EOK): 6

Razvrstitev v evropsko ogrodje visokošolskih klasifikacij (EOVK): Prva stopnja

13. Predstavitev posameznih predmetov

Hrvaški in srbski jezik 1 (4 ECTS)

Jezikovna teorija (predmet teoretično temelji na hrvaškem jezikovnem standardu; srbski, bosanski in črnogorski jezikovni standard so predstavljeni informativno):

Uvod v študij jezika: Zgodovinsko-jezikovni okvir (Dunajski knjižni dogovor 1850. in Novosadski sporazum 1954). Narečja, pisave in pravopisi srednjejužnoslovenskega prostora. Jezikovna situacija v nekdanji Jugoslaviji. Srbohrvaščina in novi standardni jeziki danes (bosanski, črnogorski, hrvaški in srbski jezik). Hrvaški in srbski jezik ter funkcijske zvrsti. Hrvaški knjižni jezik, srbski knjižni jezik (razlike). Hrvaški in srbski jezik v kontrastu s slovenskim.

Fonetika: Glasovi (izgovorjava, fonem : grafem). Vokalni, konzonantni in sonantni sistem. Prozodijski sistem. Funkcije glasov: morfem. Fonološko in morfološko pogojene alternacije. Fonostilistika. Korekcija izgovornih napak.

Oblikoslovje (predmet teoretično temelji na hrvaškem jezikovnem standardu; srbski, bosanski in črnogorski jezikovni standard so predstavljeni informativno): Definicija morfologije in njene enote, morfema. Razmerje med morfologijo in drugimi jezikovnimi ravninami, fonologijo, sintakso in leksikologijo. Morfološke kategorije. Pregibne in nepregibne besedne vrste.

Obveznosti: aktivno sodelovanje pri uri in izdelava nalog po učnem načrtu, pisni izpit, ustni izpit.

Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 1 (3 ECTS)

Razvijanje sposobnosti ustnega in pisnega izražanja v hrvaščini (ali srbščini, bosanščini, črnogorščini); priprava na povzemanje besedil s parafraziranjem in reformulacijo. Teme: družina, delo, prosti čas ipd. Obveznosti: samostojno delo, 2 kolokvija, ustni izpit.

Hrvaška in srbska književnost 1 (3 ECTS)

Srednjeveško pismenstvo, zapisi in obsežnejša besedila v glagolici, cirilici in latinici ter religiozna in fevdalna posvetna knjiž. Jezikovne različice v knjiž. Delovanje slovanskih blagovestnikov in učencev, slovanska pisava, naddialektalni slovanski jezik, slovanska knjiž. in slovanska cerkev. Ohranjena dediščina, spomeniki pismenstva, značilnosti srednjeveške knjiž.; religiozni, zgodovinski, pravni, znanstveni in poučno-zabavni spisi. Fragmenti, napisi, religiozna dela, legende in videnja; kodeksi; poezija, proza, začetki dramatike. Posvetna knjiž.; prevodna in izvirna knjiž.; značilne osebnosti in dela. Verska, kulturna in literarna središča. Zgodovinski zapisi, letopisi, rodoslovi, zakoniki, povelje, znanstvena dela, povesti, romani, žitja. Pesništvo, kosovski mit, značilnosti srednjeveške umetnosti (stavbarstvo, freskoslikarstvo, ikonografija, glasba). Zgodovinopisje.

Pisni spomeniki v Bosni; bosančica. Prodor islamske kulture. Jezikovne in kulturne posebnosti; aljamiado književnosti, ilahije, kaside; navzočnost hrvaške in srbske lit. tradicije. Napisi na stečkih in literarno delo frančiškanov v Bosni.

Duklja, Zeta in Črna gora, pisni spomeniki, književna dela, cerkveni in pravni spisi; prva tiskarna.

Obveznosti: ustni izpit.

Makedonski jezik 1 (3 ECTS)

Makedonski jezik v južnoslovanskem jezikovnem prostoru > oblikovanje južnoslovanskih jezikov; oris zgodovine makedonskega jezika;

pravopis in pravorečje;

glasovni in grafemski sestav makedonskega knjižnega jezika, glasovne premene, naglas, naglasni sklopi, stavčni naglas.

Jezikovne vaje.

Obveznosti: pisni izpit.

Južnoslovanske družbe in kulture 1 (4 ECTS)

Hrvaška družba in kultura: najpomembnejša zgodovinska obdobja; geografski pregled; nacionalna in regionalna identiteta (tri narečna področja); Hrvaška kot večetnična družba; politični sistem; pravosodni sistem; šolski sistem; religija; prazniki; bivalna kultura; kultura prehranjevanja; običaji; umetnost.

Srbska družba in kultura: najpomembnejša zgodovinska obdobja; geografski pregled; nacionalna in regionalna identiteta; Srbija kot večetnična družba; politični sistem; pravosodni sistem; šolski sistem; religija; prazniki; bivalna kultura; kultura prehranjevanja; običaji; umetnost .

Črnogorska družba in kultura: najpomembnejša zgodovinska obdobja; geografski pregled; nacionalna in regionalna identiteta; Srbija in Črna gora kot večetnična družba; politični sistem; pravosodni sistem; šolski sistem; religija; prazniki; bivalna kultura; kultura prehranjevanja; običaji; umetnost .

Obveznosti:

Hrvaška družba in kultura (50 % ocene):

- samostojno delo,
- kolokvij-in ustni izpit,

Srbska in črnogorska družba in kultura (50 % ocene):

- samostojno delo,
- kolokvij-in ustni izpit,

Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 2 (3 ECTS)

Razvijanje sposobnosti ustnega in pisnega izražanja v hrvaščini (ali srbščini, bosanščini, črnogorščini); priprava študentov na morfološko analizo govornih in zapisanih besedil; razvijanje in utrjevanje pravopisnih sposobnosti; utrjevanje jezikovnih kompetenc; razvijanje leksikalne kompetence ter priprava na povzemanje besedil s parafraziranjem in reformulacijo. Teme: družba in družbeni problemi, socialni problemi, okolje ipd.

Obveznosti: samostojno delo, 2 kolokvija in ustni izpit.

Hrvaška in srbska književnost 2 (3 ECTS)

Humanizem in renesansa, razvoj jezika in knjiž., hrvaški latinisti. Izvirna posvetna knjiž. v Primorju, Dalmaciji in Dubrovniku; petrarkizem. Melodrame, alegorična pastorala, ep. Rodoljubje, svobodoljubje, krščanstvo. Prizadevanja za enoten jezik; vplivi racionalizma in razsvetljenstva. Kajkavska knjiž., pesmarice; knjiž. v Slavoniji. Barok.

Srbsko ruskoslovansko obdobje; izvirna in prevodna knjiž.; zgodovinopisje.

Obveznosti: ustni izpit.

Makedonski jezik 2 (3 ECTS)

Osnove makedonskega morfološkega sestava, besedne vrste: samostalnik, pridevnik, zaimek, števnik, prislov, glagol (glagolske oblike: sedanjik, velelnik, aorist, imperfekt, perfekt, prihodnjik 1).

Jezikovne vaje.

Obveznosti: pisni (50% ocene) in ustni izpit (50% ocene).

Južnoslovanske družbe in kulture 2 (4 ECTS)

Bosansko-hercegovska družba in kultura: najpomembnejša zgodovinska obdobja; geografski pregled; nacionalna in regionalna identiteta; Bosna in Hercegovina kot večetnična družba; politični sistem; pravosodni sistem; šolski sistem; religija; prazniki; bivalna kultura; kultura prehranjevanja; običaji; umetnost.

Makedonska družba in kultura: najpomembnejša zgodovinska obdobja; geografski pregled; nacionalna in regionalna identiteta; Makedonija kot večetnična družba; politični sistem; pravosodni sistem; šolski sistem; religija; prazniki; bivalna kultura; običaji; umetnost.

Obveznosti:

Bosansko-hercegovska družba in kultura (50 % ocene):

- samostojno delo,
- kolokvij in ustni izpit.

Makedonska družba in kultura (50 % ocene):

- samostojno delo,
- kolokvij in ustni izpit.

Hrvaški in srbski jezik 2 (4 ECTS)

Skladnja (predmet teoretično temelji na hrvaškem jezikovnem standardu; srbski, bosanski in črnogorski jezikovni standard so predstavljeni informativno): Skladnja (pojem, paradigmatski in sintagmatski odnosi, predmet). Besede v stavku, skladijska povezanost, stavek. Tipologija stavka. Stavčni členi. Podredna in priredna stavčna razmerja. Nadpovedna sintaksa. Besedni red. Skladijska in neskladijska raba ločil. Besedilna skladnja.

Leksikologija (predmet teoretično temelji na hrvaškem jezikovnem standardu; srbski, bosanski in črnogorski jezikovni standard so predstavljeni informativno): Jezikovni sistem in jezikovno znamenje. Eno- in večpomenskost besed. Sinonimija, antonimija, homonimija. Prevzemanje tujih besed. Purizem in jezikovna kultura. Frazologija. Besedotvorje. Leksikografija. Leksikostilistika.

Obveznosti: aktivno sodelovanje pri uri in izdelava nalog po učnem načrtu, pisni izpit, ustni izpit.

Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 3 (3 ECTS)

Razvijanje sporazumevalnih spretnosti: slušno in bralno razumevanje (daljša avtentična besedila), pisno izražanje (analiza delov spisa), ustno izražanje (dialogi v parih, diskusija); priprava študentov na skladiščno analizo govornjenih in zapisanih besedil; razvijanje in utrjevanje pravopisnih kompetenc; utrjevanje jezikovnih kompetenc. Teme: vsakdanje življenje, delo in prosti čas itd.

Obveznosti: samostojno delo, 2 kolokvija in ustni izpit.

Hrvaška in srbska književnost 3 (4 ECTS)

Obdobje poznega razsvetljenstva. Sentimentalni roman. Redakcija ljudske junaške pesmi kot zgodovine. Zbirke ljudskega slovstva. Nacionalna romantika. Ilirsko gibanje; pobudniki, osebnosti, dela. Lirika, epika, dramatika. Lit. glasila. Regionalne knjiž. Domoljubje, svobodoljubje, junaštvo in pogum; nacionalni junaški ep.

Literarno življenje v BiH v 19. stoletju.

Črnogorska knjiž. v 19. stoletju.

Obveznosti:

seminarska naloga s predstavitvijo (polovica ocene),

ustni izpit (polovica ocene).

Makedonski jezik 3 (3 ECTS)

Morfologija: zapleten glagolski sistem (glagolske oblike: predpreteklik, prihodnjik 2 in 3, pogojnik, cym-konstrukcija, da-konstrukcija), predlog (funkcija v analitični tvorbi jezika), veznik (skladišne korelacije), modalne besede, členek, medmet.

Poglavja iz dialektologije, leksikografije, frazeologije makedonskega jezika.

Jezikovne vaje.

Obveznosti: pisni (50% ocene) in ustni izpit (50% ocene).

Stara cerkvena slovanščina (3 ECTS)

Zgodovinski uvod: Dejavnost ustvarjalcev prvega slovanskega knjižnega jezika. Nastanek stare cerkvene slovanščine in prvih slovanskih črkopisov. Najstarejši slovanski in cirilski spomeniki. Pregled južnoslovanskih redakcij cerkvene slovanščine.

Grafija: Slovanska črkopisa: glagolica in cirilica. Veščina pisanja in branja. Osnovne pravopisne zakonitosti.

Fonetika: Osnovna vedenja o glasovnem sistemu stare cerkvene slovanščine. Vokalni in konzonantni sistem stare cerkvene slovanščine. Fonetični pojavi v praslovanščini in stari cerkveni slovanščini. Primerjava razvoja glasov v sodobnih južno- in zahodnoslovanskih jezikih.

Morfologija: Pregibne besedne vrste. Imenska, zaimenska in imensko-zaimenska sklanjatev. Glagolski sistem stare cerkvene slovanščine.

Obveznosti:

Pisni in ustni izpit. Na pisnem delu izpita (polovica ocene) se preverja teoretična znanja s področja stare cerkvene slovanščine in veščina pisanja cirilice. Na ustnem delu izpita (polovica ocene) se preverja praktično razumevanje in prepoznavanje fonetičnih in morfoloških zakonitosti ter branje starocerkvenoslovanske cirilice.

Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 4 (3 ECTS)

Razvijanje sporazumevalnih spretnosti: slušno in bralno razumevanje (daljša avtentična besedila), pisno izražanje (proces pisanja, vrednotenje), ustno izražanje (prezentacija samostojnega dela); razvijanje in utrjevanje pravopisnih kompetenc; utrjevanje jezikovnih kompetenc; razvijanje leksikalne kompetence (kolokacije, idiomi, frazni glagoli itd.). Teme: vsakdanje življenje, delo in prosti čas itd.

Obveznosti: samostojno delo, 2 kolokvija in ustni izpit.

Hrvaška in srbska književnost 4 (4 ECTS)

Motivika domoljubnega značaja; prehod iz romantike k realizmu; zgodovinski, socialni in psihološki realizem. Lirika. Tematiziranje ruralnega in meščanskega okolja. Potopisna proza. Sentimentalno-didaktična proza, zgodovinske drame in tragedije. Literarna kritika in literarna zgodovina.

Obveznosti:

seminarska naloga s predstavitvijo (polovica ocene),
ustni izpit (polovica ocene).

Makedonski jezik 4 (3 ECTS)

Osnove sintakse makedonskega knjižnega jezika: besedne zveze, stavek, stavčni členi, zveze stavkov: priredje in podredje, besedni red.

Jezikovne vaje.

Obveznosti: pisni (50% ocene) in ustni izpit (50% ocene).

Seminar iz stare cerkvene slovanščine (3 ECTS)

Teoretični del: Odsev fonetičnih pojavov praslovanščine in stare cerkvene slovanščine v sodobnih slovanskih jezikih. Utrditev splošne slovanske morfološke strukture in njena potrditev v slovanskih jezikih.

Praktični del: Praktično seznanjanje s posameznimi starocerkvenoslovanskimi besedili: branje, prepisovanje, razumevanje; primerjava in fonetično-morfološka analiza.

Obveznosti: seminarska naloga ali pisni izpit.

Uvod v slovansko jezikoslovje(3 ECTS)

Filološke vsebine:

Obseg in vsebina temeljnih pojmov (slovansko primerjalno jezikoslovje, slovanska filologija, diahronija ipd.). Indoevropska in praslovanska pradomovina. Teorije o razvoju indoevropskih jezikov. Kratek pregled zgodovine slovanskih knjižnih in naravnih jezikov v zgodovinsko-kulturnem kontekstu. Kratek pregled zgodovinskega razvoja slavističnega preučevanja s prikazom temeljnih idej in nastanka tipov strokovne literature.

Jezikoslovne vsebine:

Glasoslovje: Sistem praslovanskega fonematskega sistema, njegov razvoj iz indoevropščine in v slovanske jezike. Razvojne težnje (zakon odprtega zloga, zakon sinharmonije zloga) in njihovi izrazi v luči razvojne dinamike in tipologije.

Naglasoslovje: Temeljni naglasoslovni pojmi. Geneza praslovanskega naglaševanja in naglasnih vzorcev ter razvoj v slovanske jezike.

Besedotvorje: Predstavitev temeljnih besedotvornih vrst in njihova geneza od indoevropščine do historične dobe slovanskih jezikov.

Oblikoslovje: Predstavitev slovničnih kategorij, pregibanja (imenskega, zaimenskega, glagolskega) in razvojnih sprememb od indoevropščine do zgodovinske dobe slovanskih jezikov. Preureditev imenskih pregibnostnih vzorcev po spolu, nastanek pridevniške sklanjatve v slovanskih jezikih, spremembe v sistemu slovničnih časov, slovanski glagolski vid.

Obveznosti: ustni izpit.

Hrvaški in srbski jezik 3 (4 ECTS)

Jezikovna zvrstnost (predmet teoretično temelji na hrvaškem jezikovnem standardu; srbski, bosanski in črnogorski jezikovni standard so predstavljeni informativno): Standardni jezik in njegovo razslojevanje. Jezikovne funkcije. Funkcijska zvrstnost. Od besedilne do diskurzivne stilistike.

Diskurzna stilistika (predmet teoretično temelji na hrvaškem jezikovnem standardu; srbski, bosanski in črnogorski jezikovni standard so predstavljeni informativno): Stil, register, stilem. Odnos stilistike do lastne tradicije (retorika in stilistika; stilistika in druge discipline). Smeri v stilistiki. Diskurzna stilistika. Jezikovno razslojevanje in vrste diskurza. Zasebni in javni diskurz. Govorjeni in zapisani diskurz. Družbena moč v različnih vrstah diskurza.

Jezikovne vaje: Nadgradnja znanj usvojenih v prvih dveh letnikih s kontrastivno analizo; razvijanje sporazumevalnih spretnosti: slušno in bralno razumevanje (daljša avtentična besedila), pisno izražanje (analiza in tvorba različnih besedil, npr. novinarski članek itd.), ustno izražanje (predstavitev problema itd.); priprava študentov na analizo govornih in zapisanih besedil; razvijanje in utrjevanje pravopisnih kompetenc, prevajanje.

Obveznosti: aktivno sodelovanje pri uri in izdelava nalog po učnem načrtu, pisni izpit, ustni izpit.

Sporazumevanje v hrvaškem in srbskem jeziku 5 (4 ECTS)

Nadgradnja znanj usvojenih v prvih dveh letnikih s kontrastivno analizo; razvijanje sporazumevalnih spretnosti: slušno in bralno razumevanje (daljša avtentična besedila), pisno izražanje (analiza in tvorba različnih besedil, npr. prijava na razpis, življenjepis itd.), ustno izražanje (izražanje mnenja itd.); priprava študentov na analizo govornih in zapisanih besedil; utrjevanje pravopisnih kompetenc; razvijanje leksikalne kompetence s poudarkom na jeziku stroke; razvijanje in utrjevanje argumentativnega diskurza; uvajanje v samostojno oblikovanje (strokovnega) besedila (izbira teme, zbiranje gradiva, izbor relevantne literature, raziskava, oblikovanje besedila, govorna predstavitev, diskusija), prevajanje.

Obveznosti: samostojno delo, 2 kolokvija in ustni izpit.

Hrvaška in srbska književnost 5 (4 ECTS)

Moderna. Posodabljanje vloge knjiž. Literarne revije. Lirika, epika, dramatika, razvoj lit. vede in lit. kritike. Jugoslovanska ideja. Oktobrska revolucija. Socialni realizem, prevlada ekspresionizma; nadrealizem. Ponovni vzpon lirike. Moderni slogovni tokovi, parnasovstvo, simbolizem. Avantgarda. Skupine, revije, manifesti, publikacije. Sumatraizem, zenitizem, hipnizem. Odmevi marksizma. Soobstoj različnih estetskih in mišljenjskih usmeritev. Vzpon estetike in lit. vede.

Poetika in tipologija literarnih zvrsti, kulturne in politične funkcije knjiž. v revolucionarnem in narodnoosvobodilnem boju, ponovno uveljavljanje tradicionalne knjiž: domoljubje, svobodoljubje, pogum in trpljenje kot motiv individualnega in množičnega oblikovanja besedil, lirika, kratka proza, pisma in agitke, kulturna in idejna publicistika, dnevniška dela.

Regionalizem, poudarjene folklorne prvine v Bosni in Hercegovini. Modernizacija izraza, vzpon romana.

Literarno življenje v Črni gori. Avtorji in dela. Lit. revije.

Obveznosti: seminarska naloga s predstavitevijo (polovica ocene), ustni izpit (polovica ocene).

Makedonska književnost (4 ECTS)

Makedonska ljudska književnost:

zgodovina zbiranja in zapisovanja makedonskega ljudskega slovstva (V. S. Karadžić, Stefan Verković, Kuzman Šapkarev, Gjorgji Pulevski, Marko Cepenkov, brata Miladinova in drugi);

klasifikacija makedonskega ljudskega slovstva; specifične posameznih žanrov.

Makedonska književnost do 19. stoletja:

Kliment Ohridski, Naum Ohridski, srednjeveške književne šole oz. prepisovalski centri (specifične ohridske književne šole), srednjeveški književniki in pomembnejša besedila 11.-18. st., srednjeveški literarni žanri; bogomilstvo in apokrifna književnost; srednjeveški romani in pripovedke, damaskini, prva makedonska tiskana knjiga.

19. stoletje:

razsvetljenstvo: Joakim Krčovski, Kiril Pejčinović; jezikovno-književne tendence; romantika in začetki realizma: Dimitar in Konstantin Miladinov, Rajko Žinzifov, J. H. K. Džinot, Grigor Prličev, Krste Misirkov, Vojdan Černodrinski.

1. pol. 20. stoletja:

dramatika: žanr 'bitova drama' (Vasil Iljoski, Anton Panov, Risto Krle); poezija: Kočo Racin.

Sodobna makedonska književnost:

Realizem, modernizem in postmodernizem v makedonski književnosti. Očrt razvoja poezije, proze, dramatike. Interpretacije reprezentativnih literarnih opusov (A. Šopov, B. Koneski, S. Janevski, G.

Todorovski, M. Matevski, R. Pavlovski, K. Čašule, G. Stefanovski, D. Dukovski, T. Georgievski, Ž. Čingo, P. M. Andreevski, V. Andonovski, A. Prokopiev). Makedonska literarna kritika, literarna zgodovina, literarna teorija.

Seminarske analize.

Obveznosti: seminarska naloga (50 % ocene) in ustni izpit (50 % ocene).

Bolgarski jezik, družba in kultura (3 ECTS)

Razvijanje sposobnosti razumevanja ter ustnega in pisnega izražanja v bolgarščini; utrjevanje jezikovnih kompetenc; razvijanje leksikalne kompetence ter priprava na povzemanje besedil s parafraziranjem in reformulacijo. Spoznavanje posebnosti bolgarske družbe in kulture.

Teme: družina, delo, prosti čas, družba in družbeni problemi, socialni problemi, okolje ipd.

Obveznosti: 2 kolokvija (50 % ocene), pisni in ustni izpit (50 % ocene).

Hrvaška in srbska književnost 6 (4 ECTS)

Odmevi 2. svetovne vojne; kratko obdobje socialističnega realizma; prelom črno-bele obravnave sveta; usmeritev k novemu modernizmu in k eksencializmu; vračanje k intimni liriki, iskanje novih možnosti v poeziji, drami in romanu. Bogatitev lirike, miselna zgoščenost, hermetizem. Roman in novela. Uveljavitev lit. vede. Na poti k postmoderni, literarne revije, kritiška in literarnozgodovinska dela, poetološka in teoretična dela, oddaljevanje od tradicije socialne knjiž.

Jeans proza; fantastika; mlada proza; trivializacija književnosti; žanrska proza; hibridnost in žanrski sinkretizem; memoarska proza; historiografska fikcija; literarizirana (fikcionalizirana) avtobiografija; nova stvarnostna proza; fragment; kratka zgodba; urbana proza; vojna proza; medijska ozaveščenost; etabrirana knjiž. vs. popularna knjiž., novi mediji.

Obveznosti: seminarska naloga s predstavitevijo (polovica ocene), ustni izpit (polovica ocene).

Južnoslovanske družbe in kulture 3: Hrvaška (3 ECTS)

Hrvaška družba in kultura: stereotipi in predsodki; odnos med domovino in tujino; jezikovna politika in jezikovno načrtovanje; pregled določenih pojavov v umetnosti; pregled tipičnih sporazumevalnih vzorcev.

Obveznosti: samostojno delo, kolokvij in ustni izpit.

Južnoslovanske družbe in kulture 3: Srbija (3 ECTS)

Srbska družba in kultura: stereotipi in predsodki; odnos med domovino in tujino; jezikovna politika in jezikovno načrtovanje; pregled določenih pojavov v umetnosti; pregled tipičnih sporazumevalnih vzorcev.

Obveznosti: samostojno delo, kolokvij in ustni izpit.

Južnoslovanske družbe in kulture 3: Bosna in Hercegovina (3 ECTS)

Bosansko-hercegovska družba in kultura: stereotipi in predsodki; odnos med domovino in tujino; jezikovna politika in jezikovno načrtovanje; pregled določenih pojavov v umetnosti; pregled tipičnih sporazumevalnih vzorcev.

Obveznosti: samostojno delo, kolokvij in ustni izpit.

Južnoslovanske družbe in kulture 3: Makedonija (3 ECTS)

Makedonska družba in kultura: stereotipi in predsodki; odnos med domovino in tujino; jezikovna politika in jezikovno načrtovanje; pregled določenih pojavov v umetnosti; pregled tipičnih sporazumevalnih vzorcev.

Obveznosti: pisni in ustni izpit.

Južnoslovanske družbe in kulture 3: Bolgarija (3 ECTS)

Bolgarska družba in kultura: stereotipi in predsodki; odnos med domovino in tujino; jezikovna politika in jezikovno načrtovanje; pregled določenih pojavov v umetnosti; pregled tipičnih sporazumevalnih vzorcev.

Obveznosti: samostojno delo, kolokvij in ustni izpit.

Diplomsko delo (4 ECTS)